





### 吉林法政學校全體學生宣言

啓者本校自前校長逝世後，校務漸趨停頓，全體學生，深感不安。近聞校長遺孀，竟有將校產變賣，以資私用之舉。此舉不僅損害校譽，且危及全體學生之利益。本校全體學生，爲維護校產，保障教育，特發起請願運動，並向社會各界，說明事實，以期各界之同情與援助。茲將請願書，分送各機關團體，並登報聲明，以昭大信。此致 社會各界 吉林法政學校全體學生 啓

### 推行國語的利器

▲中等學校適用 ▲普通適用

國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本
國語讀本	國語讀本	國語讀本	國語讀本

館書印務商

### 保定曹使解京十二萬元助教育經費國務院

教育部即電謝

吳佩孚昨(十四)日就院秘書長職

日本軍事人員在黑河租房久住黑督電請國務院外交部交涉

### 佔據士麥拿後之土

倫敦九日路透電云：土耳其軍隊，佔據士麥拿後，向希臘境內之希臘軍隊，發動猛烈進攻。希臘軍隊，雖經奮勇抵抗，終因不敵，向希臘境內撤退。土耳其軍隊，現正向希臘境內之希臘軍隊，發動猛烈進攻。希臘軍隊，雖經奮勇抵抗，終因不敵，向希臘境內撤退。土耳其軍隊，現正向希臘境內之希臘軍隊，發動猛烈進攻。希臘軍隊，雖經奮勇抵抗，終因不敵，向希臘境內撤退。

### 東俄與舊黨開戰

赤塔九日路透電云：遠東共和國，與舊黨，在赤塔附近，發生激烈戰鬥。舊黨軍隊，佔據赤塔，並向遠東共和國境內，發動猛烈進攻。遠東共和國軍隊，雖經奮勇抵抗，終因不敵，向遠東共和國境內撤退。舊黨軍隊，現正向遠東共和國境內之遠東共和國軍隊，發動猛烈進攻。

### 秘魯不入國際聯盟

秘魯九日路透電云：秘魯政府，拒絕加入國際聯盟。秘魯政府，認爲加入國際聯盟，將損害秘魯之主權。秘魯政府，現正向國際聯盟，提出抗議。國際聯盟，雖經多次調解，終未能使秘魯政府，同意加入國際聯盟。

### 王代閣決定總辭職

唐閣閣員，經國會退回後，王代閣閣員，決定總辭職。王代閣閣員，認爲王代閣閣員，在國會中，未能獲得多數支持。王代閣閣員，現已向國會，提出辭職。國會，雖經多次調解，終未能使王代閣閣員，同意繼續留任。

### 魯院閣省長之逐鹿

魯省省長王瑞任，與魯院閣省長，發生激烈競爭。魯省省長王瑞任，認爲魯院閣省長，在魯省，未能獲得多數支持。魯省省長王瑞任，現正向魯院閣省長，提出抗議。魯院閣省長，雖經多次調解，終未能使魯省省長王瑞任，同意繼續留任。

### 山東發現護國軍

山東省，發現護國軍。護國軍，在山東省，發動猛烈進攻。護國軍，現正向山東省境內之護國軍，發動猛烈進攻。山東省，雖經多次調解，終未能使護國軍，同意繼續留任。

### 接收威海衛交涉

接收威海衛交涉，現正向威海衛，提出抗議。威海衛，雖經多次調解，終未能使接收威海衛交涉，同意繼續留任。

### 日趨緊迫之閩局

閩局，日趨緊迫。閩局，在閩省，發動猛烈進攻。閩局，現正向閩省境內之閩局，發動猛烈進攻。閩省，雖經多次調解，終未能使閩局，同意繼續留任。

### 裁厘實行期

裁厘實行期，現正向裁厘實行期，提出抗議。裁厘實行期，雖經多次調解，終未能使裁厘實行期，同意繼續留任。

### 陳炯明專心內政

陳炯明專心內政，現正向陳炯明專心內政，提出抗議。陳炯明專心內政，雖經多次調解，終未能使陳炯明專心內政，同意繼續留任。

### 財政討論會開會

財政討論會開會，現正向財政討論會開會，提出抗議。財政討論會開會，雖經多次調解，終未能使財政討論會開會，同意繼續留任。

### 政府對聯省之趨勢

政府對聯省之趨勢，現正向政府對聯省之趨勢，提出抗議。政府對聯省之趨勢，雖經多次調解，終未能使政府對聯省之趨勢，同意繼續留任。

### 西南各省之關係

西南各省之關係，現正向西南各省之關係，提出抗議。西南各省之關係，雖經多次調解，終未能使西南各省之關係，同意繼續留任。

### 東三省官銀號廣告

本號規定數目逐日懸牌照市價作准上海現銀外特並准免費兌換凡有本號兌券到本號按票面辦理向後列地點兌換者無論數額鉅細一律照兌不取手續費除在奉天吉林長春哈爾濱天津烟台七處設有分行外其餘各處均設有代辦處



東省新聞

# ●北滿日軍撤退

據東京通信云日本鐵道省於五日下午三時在次官室開協議會討論西比利亞撤兵後應同時廢止之協約國管理部廢止後之處置石丸次官別府經理局長中川運輸局長井出監督局長青木文書課長田中人事課長舟羽參事官渡邊西比利亞鐵路管理委員等均出席首由渡邊舟羽附氏對於西比利亞鐵路之現狀加以詳細說明然後互相交換意見本擬即討論此問題之態度嗣因有參事各關係意見之必要遂未行決定至下午六時散會開此項問題更當由陸軍海軍外務大藏鐵道各省合同組織西比利亞鐵路管理委員會詳細討論云

中央以松黑江行駛華輪常遭俄艦干涉而某國對於該二江之行船尤爲垂涎當局因此頗爲重視已籌有應付之方法茲探誌其大略

如下(一)俄人限制華輪行駛廟街問題中央對此以松黑江爲中俄共有條約定有明文今俄俄竟加限制實屬違背約章擬向代表嚴重交涉如俄國仍防碍我國航權則將令江防軍艦禁止俄輪行駛環軍以南以爲抵制(二)所有行駛松黑江之華輪俄艦嗣後不得留難搜查及放砲轟擊(三)沿江匪黨其在俄岸者擬要求俄代表轉達該政府負責剿辦其在我岸者電東三省軍事長官妥爲辦理水上防務責成防軍江艦會同俄艦游弋勦捕以靖匪氛(四)松黑江捕魚之權素爲中俄兩國所專有某國現有懸掛俄旗私行捕漁情事並有軍隊隨船保護擬商俄代表設法限制以維漁業以上四端當局方而之現在主管各部正在妥籌之中認匪患亟宜先行剷除再與俄代表交涉以彰貽人口實云

● 孀婦遇難  
碾子溝某孀婦因往觀

長春

●保安隊改編辦法

臨時保安隊經察廳長李怡忱稟請列憲改名警備隊以爲永久之計曾誌昨報茲聞已奉省令准如

所請但保安隊原分六隊每隊兵丁百名內設  
總隊長一分隊長二今改爲三隊每隊兵二百

內設正隊長一名以總其事副隊長一名以資

●開埠局會議

門北至埠地約共三百餘丈擬改作馬路以便交通沿路兩傍民房必須拆卸今恐貿然從事

致遭反動而釀風潮遂於前十一日招集沿路

收民地之一切辦法並經局長呈准道尹委任

工務處收料員李翰卿暫爲署理以專責成云

各租戶拖欠九十兩年及本年租價共至現大

洋六萬餘元早經出示革除積弊並定罰章以  
本月十號爲止如仍觀望定照部定滯納處分

加倍議罰近因限期已滿而未繳各戶咸以銀根緊急現壯高貴之情形懇請該局從寬展期

該局長爲體恤貧民起見又展限半月至本月

二十五號爲上通其行風雲

▲濛江▼

●女煙犯送懲  
上街孫鄉游之妻

於二日下午同鄰人聶玉堂之妻某氏在室內吸煙被三營稽查某君拿獲陳營長業將該女

犯等解送縣公署依法懲治矣

●保障一方 本邑福源山莊林

密向爲胡匪淵藪每屆夏令輒四出滋擾前閩

月二十七日大勝悍匪于仁壽軍卒僅二  
百餘名倏忽掩至本城兵力單弱除分佈防堵

外更無出發餘力縣東集廠子萬和泉先被攻  
破悉置縣闕閉警危險之際而步兵補充營姜

營長同步炮各隊星飛而至馳追數百里匪踪

縣警察臨時游擊隊正隊長張奎堂君及赫副

隊員在本處經卡防匪無時或疏洩皆爲商民之保障也

三

—

---

永之房戶李德財時穿軍官制服藉端詐財日前被警偵查捕獲供認不諱同時有胡匪白連山等亦經拿獲解案訊明後已於十二號午十二時一併解至東四家子殺人場槍斃示衆矣

▲哈爾濱▼

●槍斃僑軍官 遼外二千道街劉

郵局代售司法印紙 吉省施行司法印紙係由各郵局代售本縣郵局日前接到吉黑郵務管理局發來司法印紙若干任局長檢收後即懸牌代售云

▲扶餘▼

●知事新政績 新任趙榮山知事

接任後素聞本縣獄獄臙腫堆到署時未遑問及他事即親往監獄查點囚犯如有冤枉據實聲述以便核轉開案並取公函為憑奸商民內入傍獄不准門崗阻攔是日余(訪員自稱)亦往觀見趙知事過堂時將被事連連之人分別令取妥官結保在外候審以免累及無辜可釋者釋之至於盜案審訊異常嚴厲隱有除暴安良之意並在各街張貼紅紙告示上書本縣商民如有冤抑准其鳴喊等字樣據此地人方有扶餘以來未有之賢長官定能為地方造福云

▲石城鎮▼

●連長愛民 中東路哈濱綏三岔河站鐵路吉軍七旅獨立營第三連連長張向田自駐防該站後除按時接送客軍外並查問或夜查察夜則派員兵繞界巡邏以防匪患商民因之感激非常今接到放防糧食當即親帶目兵按商戶查問目兵有虧欠賬目者悉數還清計百錢二萬餘吊該連長如此精勤誠護商軍界不可多得之人已

●司巡叫苦 鎮西三岔河車站扶餘

地方財務分所每月收入專項糧捐一項際此青黃不接各糧田口減少每月收入不敷支出雖司事田佃可收海認與嚴查察糧市交易者稀少無可查收嘆奈何田佃至未及半載除每月薪金用費外由家携來現款若干作為接濟是以上下羈為叫苦云

▲方正▼

●縣署移治 方正縣於宣統元年設治在松江北沿三站地方繼因三站劃歸黑龍省始遷於江南天池鄉公田界內(距江十二里)今已十有餘載市荒涼百業寥落不遑言利鄉伊漢通頻頻大荒買賣之興盛蓋以伊漢通水陸交通往來甚便利因此本城紳商開辦商議決將縣署遷移已擬定辦法呈報轉請省長批准施行云

●縣長獎勵學生 秦縣長自接任

視事頗重學務昨赴兩等小學校試學生或筆答或口問歷數小時之久次及女校試凡兒童等獎賞書籍筆墨紙硯等件一時男女

諸生願嘗瞻瞻乎先此方數年來學務之特色也

▲奉天

●張上將勉慰各界 張上將軍自膺東三省保安總司令之後對於軍民兩政亟思妥為整頓特於昨日昨會同王省長在公署召集省議會民治俱進會自治籌備會教育會律師公會農工商各會長首領開特別談話會關於地方財政商務實業農工教育各要政無不督飭力圖改良並向各界聲明近因各處地方未靖謠言紛起不日直隸向關上運兵即日奉天在關外設防此方為軍事之預備彼方為作戰之行動種種附會人民不察多有誤信者不知此皆奸人造謠希冀乘隙破壞須知當此大同正謀統一再無戰事可言本總司令既負人民之託於三省治安必責字全責任所有防匪衛民各項均已佈置完密決無疏虞俾仰將此情通告各界人民一體安業云

●厲行自治之入手 當局以三省已施行聯省自治而地方自治亦宜趕緊設法進行以收自治之實效前已飭令各屬地方官查照頒訂地方自治章程先設自治講習所以造就自治人材惟迄已多日尚未舉辦其原因多係限於經費難籌現又通飭各縣知事督飭地方士紳將從前辦理地方董議各會是否尚有存款若干逐一查明詳細具報以憑查核云

▲安東

●綁票扯票 安東界古歷七月十六日紅石拉子買河口住有保甲局所門前有甲二人口角過被理該局保甲五名未及提防牆上懸有大槍八枝當被甲乙二人撲去該保甲十餘名機勢力與正在用武之際又聞入匪十人無槍已到手在該處擄去王田李三姓行至梨樹溝處又擄去徐振前一名往金萬三地方擄去金姓一名正在勒索財賄時忽被該處保甲局得信率領保甲隊十二名尾追而至與匪對敵該匪所擄之票悉皆逃去所餘金姓一人當被刺刀斃命云

命令

○大總統令  
任甘肅巡按使陸榮廷第十三混成旅步吳第一團長周昌為第二團團長令

張洪德來植耕農懷恩手駕歸均加陸軍步兵上校銜黃龍初加陸軍騎兵上校銜欽廉加陳軍一等軍需正衛此令

代理都察院財政處長張英華呈請授部財政局會呈請辭職均照准此令

秘書廳財務政次長兼礦務署長張英華呈請任命吳晉奎許造時為秘書官均照准此令

署農商總長盧信昌秘書易廷潔另有任用請免本職應照准此令

署廣南總長盧信昌請任命胡子晉為秘書應照准此令

署司法總長硯嶠會呈請派王鳳瀾署修訂法律館纂修應照准此令

署司法部總長張謇會呈請任命楊天壽為京師高等檢察廳檢察官徐國甲為山西第一高等檢察分廳檢察官均照准此令

署司法部總長張謇會呈請任命魯若孔署河南洛陽地方審判廳辦事官均照准此令

查刑改定議具報諭旨呈京師改等轉行運庭長彙核改為嚴厲懲辦詳請嚴懲照准此令

參謀總長張懷芝呈請任命王澤霖為科長應照准此令

署陸軍副總統張謇會呈請任命危素杰為陸軍第十三師旅長步兵第一團附孫鴻志澤為步兵第一團附有夢齡為步兵第一營第一營營長高鴻聲為第三營營長張國璽為步兵第二團第一營營長李世典為第二營營長後發為騎兵第一營營長朱名成為少校調官均照准此令

參謀總長張懷芝呈請任命袁寶卿為陸軍第十三混成旅旅長應照准此令

署陸軍副總統張謇會呈請任命馬斌為陸軍第五混成旅步兵一團第一營營長高廷俊為第五混成旅步兵一團第一營營長均照准此令

二營營長馬永昌爲第三營營長馬道福爲步兵第二團第一營營長湯廷益爲第二營營長吳第二團第二營營長均照准此令

粵海軍總長李鼎新呈請黃仲則黃緒虞爲海軍校官照准此令

署陸軍總長張昭曾呈請投遞雲江郭鴻昌馬榮祥何振揚牛得山徐育曾趙先謙爲陸軍步兵中校劉奇偉爲陸軍騎兵中校路坤仲爲陸軍砲兵中校徐鴻恩趙金聲馬君衡張政德滿萬祥均加陸軍步兵中校銜潘澤培馬懷晉石連峰郭樹標周如居周榮駿黃金章鄧鈞勝王夫元楊傳書趙汝驊尹春華蘇綱陳占樞周克功吳萬勝呂景辰李占察宋名儒王靜森吳梧胡挺翼胡太賢黃水清爲陸軍步兵少校劉樹棟馬得江爲陸軍砲兵少校馬俊山袁樹林家全德泰嚴範福典章長修任鴻勳黃夢周張萬棟李連珠康文鳳恩保趙得勝衛先成金汝欽王紹卿均加陸軍步兵少校銜陳鴻圖王之槐高世長路建森劉玉培均加陸軍砲兵少校銜潘炳林爲陸軍三軍營正均照准此令

張青楠曾紹三等文虎章程炎勳彭存仁林鳳翔均晉給四等文虎章此令

中華民國十一年九月十二日

代理部務財政次長張英華呈爲奉賞賚元仍充議員呈請財政賞賚元准免本職此令

任命盧鳳正爲財政部總辦此令

任命許世澍爲財政部總辦此令

代理部務內務次長孫丹林呈請將蔣蔣金區警務處處長何果忠免去本職何果忠准免本職此令

任命張登碧蔣蔣金區警務處處長此令

中華民國十一年九月十三日

交者辦外交試問其結果富至如人才對於內政外交真有澈底了外交者不過比較的略知一二而欲舉所知之一二專力發揮而四顧及由是一經着手流弊即不可與人爭讓而國際伸縮之妙用條堦方開即滋支節外交方面益形辦外交而至於日見多事此等人救吾非謂一無所知者反能了於此噫論人才而至取一無所知不待論而致潮現狀究屬如何改造國事終無從着手矣

◁ 告 報 次

日五十二月七歷陰日

市行米  
元稗小大白穄粳豆  
米米麥麥麵米米油

二	三	七	九	八	一	一	一
百	百	十	吊	十	百	百	百
一	四	六	六	吊	八	三	三

日六十月九年一十國

●長春銀錢  
現大洋  
現鈔票  
現金票  
小洋

百四三七	百四十九	行市●	百四十九	百四三七
百二五七	百五十二		百五十二	百二五七
	百三一二		百三一二	
	十三吊		十三吊	



# 各埠各報館均鑒

啟者本社自西歷一九零九年創辦華商報以來已十有餘年信用昭著素為各界所公認茲因本報遷往上海南京路英華街新址繼續營業所有未交往者請向上海南京路英華街新址繼續營業所有未交往者請向上海南京路英華街新址繼續營業所有未交往者請向上海南京路英華街新址繼續營業

## 請客須以大前門香烟

大前門香烟係最先在中國製造之上等香烟



每包十枝  
每聽五十枝



部



### 普渡赤子之慈航

係山西縣知事稱頌嬰孩自己藥片之辭也  
山西廣靈縣知事曹烈先生來示云次小兒生後一月忽患腹痛腹堅硬晝夜啼哭多方醫治總未見效閱報章知章廉士藥局嬰孩自己藥片之功効遂函購兩瓶與小兒試服服至十餘粒病即全愈嗣後一見小兒不暢快不問是何病症即令服此藥片無一不立奏奇效可見此藥片真是靈丹妙藥普渡赤子之慈航嬰孩自己藥片專治嬰孩胃弱不化 大便結結 肚痛 腹瀉 痰厥 傷風 寒熱 出牙各症均可服用可保絕無危害即最幼穉之嬰兒亦可放心服用也凡經售西藥者均有出售或直寄郵票大洋六角至上海四川路九十六號章廉士藥局原班郵奉一瓶可也



# 中國銀行廣告

啓者北京本總行爲便於商民匯兌及流通本行鈔票起見已在各省分設行號及匯兌所如下

吉長鐵路  
十一年一十國民

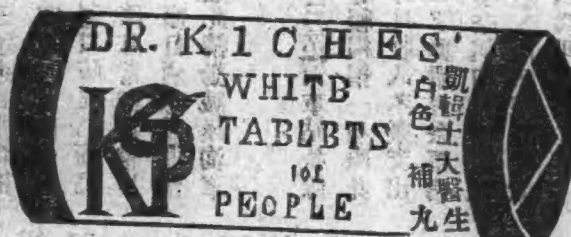
站名	第一	第二	第三	第四	第五	第六	第七	第八	第九	第十
長春	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
吉林	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
遼陽	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
四平街	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
鐵嶺	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
開通	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
安東	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
撫順	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
營口	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九
海城	九	九	九	九	九	九	九	九	九	九

## 大嬰孩香烟人皆歡喜



部

凱氏大醫生  
丸補色白



純良補劑非高品



上列四像形容不同即康健

與不康健之比較形容豐

潤者強壯也形容憔悴

者衰弱也凱氏大

醫生白色補丸最

能使弱者爲強

瘦者轉胖

（代）店（理）

凱氏大醫生白色補丸主治  
男女老幼 血枯氣衰 面黃萎腹 肢體軟弱 胃不消化  
咳嗽氣喘 陰萎陽萎 操勞過度 腔膈刺痛 以致形容  
憔悴 精神萎靡 忘志驚悸 手足冰冷 唇耳失紅 腰  
部酸痛 頭暈目眩 膀胱受濕 精寒腎冷 四肢痠痺  
麻木不仁 少年早婚 以及婦女體弱 白淫白帶 經血  
不調 手足浮腫 經滯經閉 或者先天不足 幼而失調  
一切百勞內傷 均當速服 凱氏大醫生白色補丸  
最能使抱患諸君 同登壽域也 服法另說明函索即寄  
價目每瓶大洋一元五角每打十五元批發另有詳章  
駐華總經理哈爾濱道外正陽六道街口  
泰華西藥商行



吉林官帖對於銀貨之比價吾人日

本城新聞

省警廳現因省垣街道狹窄灣曲坑坎不平而以尙儀街至北極門一帶之板道爲尤甚急須翻修馬路以利

交通至關於衛生一項如清道夫之  
添募除穢車之增置均在籌劃之列  
而其最要者尤莫若清潔飲料一項  
前曾估計建築蒸汽力機井每眼需  
現大洋四萬元以上統計交通衛生  
兩要政均非有鉅款不克舉辦經查  
得前清宣統三年火災善後接濟市  
面所頒內帑其中接濟建築貸款共  
借吉銀爲二十六萬零九百兩按月  
四厘行息六個月一期二十期攤還  
由辛亥年九月一日起息又接濟營  
業貸款由商會轉請貸借者共錢一  
百四十五萬吊又由農會轉發接濟  
民食者共貸款六萬吊此項錢款按  
月五厘由辛亥年十二月一日起息  
亦六個月爲一期分二十期攤還清

昨據烏拉街來人云該鎮自匪攻陷後卽經當道派遣軍隊前往進剿匪首小晏子率領羽黨行至烏拉街北

四家子(距烏拉街二十里許)地方  
即被軍隊四圍圍住水洩不通南東  
西均皆砲隊把守北邊臨河(即松  
花江之支江)現已被困三日小國  
子見無路可逃揚言曰烏拉街真有  
人在被掠如是尙能調動大軍我等  
(小倭子)萬一得脫必即將烏拉街  
付之一炬該鎮人民已爲驚弓之鳥

聞此耗不勝驚慌云

此次匪陷烏拉所綁之人票共二百餘名內有一票係三大家之一人其人年近古稀比聞匪驚已周身動轉不得匪故用板抬之以行出街三里許票中多有僞作不慣行走之狀態並聲言我已走不動了匪從後面猛開槍擊斃一人問票曰誰說走不動我 送汝走羣衆唯唯從此無再言走不動者

又聞官軍到街後聲言此次被綁之家概不准抽贖官憲有令必須將此股悍匪全行擊斃人票全數奪回不准收隊以故被綁之家懸念被綁之人愈有驚惶之色

烏拉陷於匪商民之損失不可數計

獨是匪所携去者大抵爲珠寶現銀銀洋金飾貂皮官帖等項餘如布匹洋線等物概行任意拋棄以故高糧地中時有發現大捆洋布大捆洋線之事至大布棉衣棉襖及零星包裹等件街市之中亦往往有之本街中游行奸閒之徒俟匪去後不免隨意拾往家中及官軍到鎮此輩游手不免稍受懲創而一般愛小之家家連累而及者亦復不少佛氏有言人之廣善實財貲財者非個人獨有之物乃他家共所有之物五家雜何水火盜賊官吏不肖子孫細繹此言頗有至理

●成績品審査訊

吉林第三次教育成績品展覽會業經閉會各部成績均已著手審查昨聞高小部審查員於開始審查之前曾與讀一次大都苦無審查之標準有審查員主張但就陳列品審查爲眞爲僞不加挾別以免困難說者謂此種辦法只可謂之批評不能謂之

省議會之聯席會議

省議會副議長劉芳園因延和兩代表之請求於昨十六日下午一時約集各法團首領開聯席會議並請交涉員出席詢問對於外交之辦法云云聞教農工商四會首領皆蒞會與議云

保衛團督辦處已由省公署遷赴東  
院政務廳西樓上面遺督辦處房院

改作保安警察本部辦公處  
●教育館今晚幻燈講演  
通俗教育館講演部今日星期晚七  
時在運動場舉行幻燈講演聞其影  
片爲紅十字會之工作及各種病菌  
狀態意在灌輸一般人之衛生常識  
西石留子風流案

國醫署第五區五分所石頭子界內住戶周老客子君家道富有張呂氏順其妻首現年已二十餘歲子女滿前惟素性風流不守婦道於數年前與該區巡官魏某有暗昧情事近又結識王千由者亦係第八區巡官兩情相投熱度增高自入己爲老客所覺遂決計捉奸但恐愛憎無待只好伺隙詎於昨日(星期四)老客往歸來不見其妻遂入廚室竊覓乃正遇呂

氏與王天行奇且之事遂急報督辦將奸淫  
逆拿獲帶至分所轉解原署一時供服都佑咸  
往觀焉乃呂氏因而羞憤於前而自縊衆間跳  
井幸經警兵抱住不果該區署長以既係伊夫  
親告案屬刑事遂轉送法廳核辦矣

教育界消息 扶餘縣實業所長周召宗實縣樹  
學所長馬鳴周均於月初在職病故教育廳已  
委周北百里報遺任人員王物色考選中聞

●縣警抓賭被毆  
東團山子青林縣警分駐所獲鄰人報告三區八家子地方南高梁地內設有賭局前往抓拿等語該分所當即派警數名前往捉獲賭徒數名路經八家子屯被已逃之賭徒孫某等毆

止令其釋放該賊不允當經派委該督兵臨  
打一頓而警衆復將孫某捉獲送交該督三  
堂審訊查該署警兵以縣警越界抓賭不端  
意圖誣害縣警之忙而暗中實不願意且素與  
賭棍孫某等相識又係所管地界令其帶出賭  
犯似不好看遂將該倒倒之時竟行放跑聞又帶  
捉終未捉得實爲面子事也該縣警無法只須  
將其餘棍帶所究辦云

編輯餘話

前。當然有一種審查之  
經過。而審查之事。至爲

標率而後乃能分門別類爲精密之審查何  
以必須精密之審查曰教育之成績品取其  
真實兩字不真實則必虛偽真偽與虛實之  
間有易辨別者有不辨別者苟不精密審  
查之則虛偽者列上還真實者反不當審查

者之一顧此必不可免之事其結果將使受審查之關係者矣審查者爲可欺爲無眼光

而轉啓教育界儼伸心。虛憊心之向上其間  
得失豈小故哉▲如本報新聞所載教育成  
績不分真偽之審查法如確實吾極願從  
事雖君加以考慮不然糊塗從事真偽莫辨  
展覽會之價值竟爲之根本推翻嗚呼亦可  
痛己

●旅吉三江會館本年收到捐  
款報告  
▲常年捐

胡欽成	胡百祥	胡曉峰	高連祥
吉大洋二元	吉大洋一元	吉大洋五元	吉大洋五元

來件

劉芻羽	吉大洋二元
袁牛羣	吉大洋五元
張燕寶	吉大洋二元
高舉百	吉大洋一元
顧桐蓼	吉大洋一元
樂秀炳	吉大洋二元
陳齡庚	吉大洋一元
沈叫官	吉大洋一元

張伴瀛	吉大洋一元
朱祝棠	吉大洋三元
陳文法	吉大洋一元
史長壽	吉大洋一元

馬仲岩  
吳文軒  
方春生

以上謝炳昌君經募共計吉大洋三十三元

吉大洋一元  
吉大洋一元  
吉大洋一元  
吉大洋一元  
吉大洋一元

來稿

吉林金融救濟改革之意見

茲據前節所揭永衡官銀錢號之資產負債表而言雖此表不甚明瞭然其資產多於負債何嘗信徒固無疑義如此省政府宜以命令或法律將官銀錢號之財產中之不動產全部贈付後將該財產清算明白所有永衡銀行之紙幣（如官帖大小洋兌換券等）全部收回後當即將永衡官銀錢號改為省立銀行而此省立銀行事務應屬金融機關勿與財政混用

由此省立銀行按照幣制條例發行兌換券以代官帖而形成吉林通貨之主幹也第二稍覺

給是也。置此問題係與全國貨幣幣制之相關。因難者不用貨幣(硬貨)之價值與硬貨之價值。非黃金。省所能充右如官帖等也。況有林全。省雖無明確統計。可據但按東三省之輸出。表與向外送金之統計而論。余敢必証硬貨之流出較多於流入也。如此硬貨之供給因自然之需要供給之關係已陷於若燥也。但以之爲之方法。處全之意見。省政庫連將以前之人員。收復。並按照舊幣法。本位貨幣自由。由

造補助貨幣以相當之限制而鑄造之不用之貨幣如銅元小銀元等由造幣廠收回另行改

鑄初行時惡力不逮舊前發補助貨幣亦無不可近例如哈爾濱鑄法改換適足爲吾人之鑒也以上余略言此根本改革之大概也至於詳細如財政金融之界限如何劃分官銀錢之財產如何清算以何方法付諸購買以及全國硬貨之需要供給關係吉林邊幣概如何復興等事俟諸異日再行考論以下余略將有立銀行組織之大概述出以供大衆論正(未完)

**▲車站紀事**  
 九月十五日  
 ▲來吉  
 陸軍第六混成旅第三等軍需正陸建泉  
 東省鐵路公所齊事成免職  
 吉林縣知事于芹  
 軍副參議楊子厚  
 古長鎮守使黃路澤繼額  
 ▲去吉  
 陸軍第六混成旅第三等軍需正陸建泉  
 陸軍第三混成旅軍需百寶  
 軍中軍需獨立營長劉九榮  
 威海

本局各書價目向售九折起念期內  
各書價目向售九折起念期內  
改售七折(現款爲限)區區微  
一週紀念之  
盛情雅意愧無以報茲值該局  
歷承各界諸君惠顧實爲榮幸  
本局各書價目向售九折起念期內  
各書價目向售九折起念期內  
改售七折(現款爲限)區區微  
一週紀念之  
盛情雅意愧無以報茲值該局  
歷承各界諸君惠顧實爲榮幸  
本局各書價目向售九折起念期內  
各書價目向售九折起念期內  
改售七折(現款爲限)區區微  
一週紀念之  
盛情雅意愧無以報茲值該局  
歷承各界諸君惠顧實爲榮幸

恭頌磐石縣知事徐笑峯先生治磐之德政

磐石荒徼山林叢密文化晚開以故人民粗暴盜賊藏聚素  
 稱難治之區自我縣長徐公蒞任以來政治無不修明人民均  
 享樂利蓋徐公之心爲人情誠恪識見高遠其持已待人每抱  
 道德主義其居心行事每懷遜取思見觀其對於教育則竭力  
 提倡每值公退之餘必親到各校考查成績藉以獎勵而有實  
 勵故近來學務日見起色對於巡團則力加整頓查有剿捕不  
 力或騷擾情事者必嚴加懲罰不姑息故各區兵士皆守法  
 用命以致大股土匪聞風遠颺不敢入境肆其蹂躪對於訴訟

案件則詳請核辦  
 等事毫無所聞  
 對於所屬員司  
 則勤加訪查  
 遇有曠職違法  
 情弊等事  
 立即懲處  
 毫不寬假  
 故署內人員  
 皆奉公守法  
 無一舞弊  
 弊者對於衛生  
 道路等事  
 則力求改善  
 如考驗醫士  
 組設市場  
 修補城牆  
 建築宅舍  
 等項無不殫  
 精竭慮  
 以期裨益  
 大局則以息事  
 甯人為目的  
 遇有紳士意見  
 紛歧必對於  
 地方  
 詳為解說  
 務求融洽  
 為止至於其  
 他應興應革  
 種種事項  
 無不  
 積極進行  
 不遺餘力  
 此皆徐公在  
 磐已往之事  
 定也其勤政  
 愛  
 民勵精圖治  
 之意定為晚  
 近所不多觀  
 使徐公常在  
 磐石則磐  
 石人民何幸  
 如之公民等  
 身受其福感  
 激無以謹將  
 徐公在磐

之德政登諸報端用資表揚而已

農會會長黃品三

商會副會長劉俊卿  
 財務處主任杜奎一  
 財務處稽核員郭子模  
 醫學研究會長劉治平  
 地方自治協進會長劉玉清  
 紳士張陶向  
 紳士張星閣  
 紳士聞月波  
 紳士主春軒  
 公頌

神紳  
育  
士士  
馬齊  
潤銓  
棠卿

吉  
天  
大

本店在吉十有餘年貨真價廉久已名馳遠近今爲擴充營業酬謝主顧起見特將新到毆西名廠掛鐘坐鐘瑞士各種手表水晶銀鏡所代賣行平掛手鏡及各重貨

勸學所所長于雲格

南  
街  
林  
表  
局  
減  
價  
水晶膠鎗表式暨不耳鎗手錶及各種貨  
品大減價三星期（自八月廿九號起  
至九月廿八號止）照原價  
一律八扣以答各界諸君素日光顧之  
雅意倘蒙賜顧請駕早臨幸勿失此良機  
謹此佈聞 本號主人謹啟

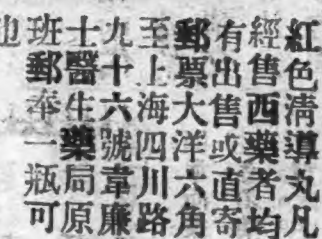
林街南河吉  
 局表一天  
 價減大  
 本店在吉十有餘年貨真價廉久已名馳  
 遠近今爲擴充營業酬謝主顧起見特將  
 新到毆西名廠掛鐘坐鐘瑞士各種手表  
 水晶眼鏡新式寶石耳鉗手及各種貨  
 品大減價三星期  
 (自八月廿九號起  
 至九月廿八號止)  
 照原價  
 一律八扣以答各界諸君素日光顧之  
 雅意倘蒙賜顧請駕早臨幸勿失此良機  
 謹此佈聞  
 本號主人謹啟



處茲廿世紀中盛言商戰時代故凡水陸權利無不逐漸興惟欲組織一實業會社動一千百萬計財力宏大者方易達其目的力薄者未免有向隅之嘆故本公司特倡一新法不須資本均能同沾利益無輕重之別此法云何即代賣本行之貨物也本行向來所製出各種花露水生髮香油擦牙香粉菓子香露及一切男女裝飾用品等皆貨色精美裝璜奪目及內外科各種藥物俱配合得宜功效無匹故凡到之處深賴各界同胞悅意賞識久已聲傳遐邇如各埠商店願代售本行之貨者若有殷實鋪店擔任無分大小一律歡迎貨項銀期從寬議定如埠上有報館者本行刊刻告白以輔招來之力街招印件定然供足陳舊貨物可以退換新貨務於代售者有利無損倘訂實每年銷貨能達至若干之數者更可給全埠代理之權熱誠愛國有益振興土貨諸君子請到面商是爲切盼

長春頭道溝  
大橋西  
朝日通  
廣生行  
有限公司啓

人人之患痔症痛苦者皆知大便祕結則爲害更甚矣偷  
 或大腸失溼下注大便不能逐日暢適則痔瘡疼痛其便後  
 破裂膿血淋漓矣此等痛苦治之難須服用紅色清便  
 導丸使大便暢通有序可也功力出自天然痔症易於乾  
 燥收口也東三省黑龍江蘭西縣勸學所段香坡先生來  
 示云鄙人前患痔瘡下血及大便秘結之症屢治罔效幸  
 閱留聲知數服試製紅色清便導丸乾燥之功効於  
 房購數瓶痔瘡全消下血頓愈大便通暢矣由是知此  
 丸能治內外兩科之聖藥也



奉送衛生常識忠告婦女小書



大抵幼女若外耳昏紅顏色之常態日覺神憊倦或動輒腦脹怒精神不振頭眩腰疼等患此等情狀乃是少女發育之時期係將成爲婦女之候也是以此際少女其爲乏力係重要關鍵首貴有鮮紅稠濃之新血因其病狀乃是面無血色卽血虛氣衰症也如血薄氣衰纏綿不治恐有他重病發現是以亟需補血使其康復復原此等良藥首推韋廉士大醫生紅色補丸並無他藥可與之比擬卽蓋是丸係天下馳名婦科聖藥卽如緬甸坐墩由波澤按察司副使之証據如左云

第 威 德 藥 公 司

四 報 日 長 吉  
效 無 券 無



上海華羅公司

售出房藥處老

每瓶大洋壹元

China Rose Co., Shanghai

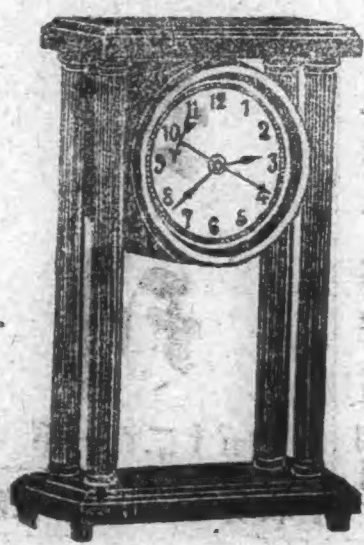






# 四恒表局廉價廣告

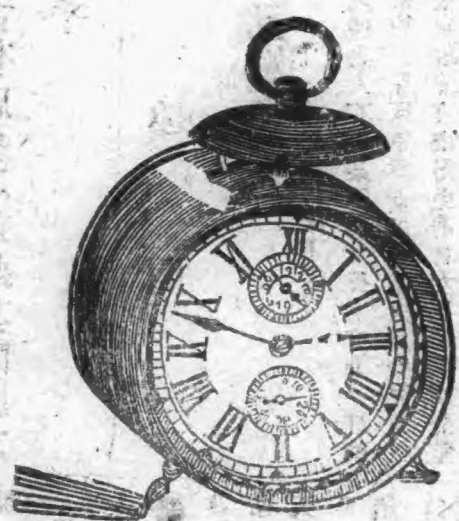
批發  
種陶器  
美安  
國安  
花樣  
翻新  
生奇  
價異  
值電  
格燈  
外公  
道泡  
如子  
蒙省  
電耐  
久以  
及  
惠顧  
母任  
宜興  
歡與  
迎各



鐘明四國美正真



鏡眼視近光花學科  
鏡眼目養品水正真



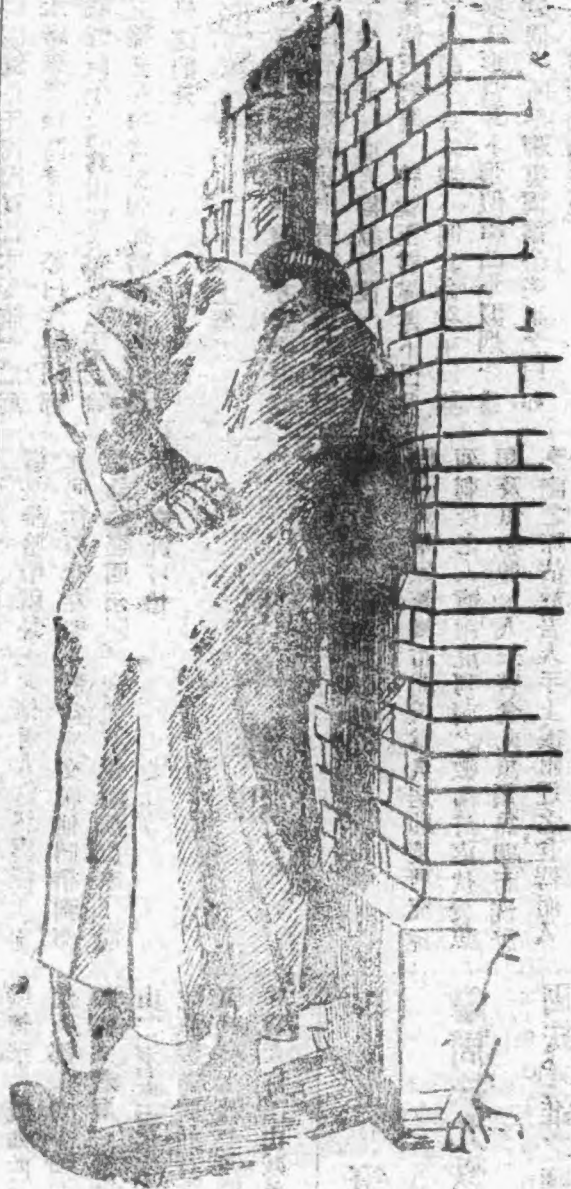
表國德式新



鐲手金鑽花石寶珠珍

自專  
造辦  
開歐  
金美  
珍各  
珠國  
寶金  
石銀  
首鐘  
飾表  
鑲計  
嵌時  
玲準  
瓏確  
定保  
期險  
不誤  
年

# 君背痛乎



## 兜安氏秘製保腎丸

背痛由腎弱而起宜即治之切勿因循致罹危症蓋腎愈弱則較重之症生矣此丸乃經驗治腎良藥功專腎與膀胱凡背痛腰痛四肢無力麻木膀胱炎后淋水腫脚風風濕小便諸疾腦系痛等服之其效如神也  
各埠藥房均有出售每瓶洋一元四角每打洋十四元  
安氏西藥公司謹啓

有宜號

本號特聘江浙等省著名名師不惜工本揀選上等原料佳製南式醬油酒醋中外細點以及薰臘精製素小菜均注意精潔衛生與當地所製者有天淵之別並所產各貨兼帶歐西物品本自運南省為便利一般起見祇求名譽不圖牟利批發零售格外克己倘蒙吉林河南街有宜號謹啓



## 中國人提倡中國人丹

價目 六零六內服聖藥每瓶洋一元七角五分外搽藥膏每盒洋一元二角  
總發行所上海四馬路太和藥房分售處 吉林糧米行街五洲大藥房



六零六聖藥及六〇六藥膏  
太和藥房出品  
此藥專治梅毒淋病等症，無論新舊，一服即效。其藥力宏大，能入骨髓，徹底清毒。凡患此症者，不可不試。每瓶洋一元七角五分，外搽藥膏每盒洋一元二角。總發行所上海四馬路太和藥房，分售處吉林糧米行街五洲大藥房。

## 止咳化痰第一珍寶大將肺

此種保肺藥精香膠質是地球上第一潤肺化痰之聖藥，善能通利關，功效如神。無論新舊輕重，咳嗽氣喘，肺癆肺痿，胸膈氣鬱，痰迷痰厥，中年傷風，喉管發癢，久咳不愈，肺癆失音，肺癆吐血，痰壅塞，甚有夜不成寐，隨時含化二三片，立能痰平咳止，當覺喉打十二元，大箱二元，每打二十元。遠近來函，購原班回件，隨免不郵票代洋北京，張家口，濟南府，太原府，河南，唐山及各地大藥房均有寄售。

## 調和經血 鴛鴦化育膏

上升有體長莫及之患，為命門之根，最宜溫煖，以助其元陽。壯其精氣，如青年產赤白帶等症，若不急圖補救，後患之憂，此膏得真傳，遺參合中西珍貴，溫熱藥，品修煉成膏，功能久不受孕，漏胎有先導經脈，奔騰全，生血液之效，力投貼一星期，直達血海，暢行五臟六腑，男子遺精，養氣女子調經，活血有雙天三育之功。遊廣嗣之樂。